




# PROGRAMME



## ANIMATIONS AU PIED DE LA BUTTE ANIMATIES BIJ DE HEUVEL / ACTIVITIES AT THE MOUND


**11:00** La vie au bivouac   
Het leven op het bivak – Life on the bivouac


**11:30** Aux sons des fusils et tambours    
Op het ritme van de trommels – To the sound of guns and drums



**12:00** Tir au canon   
Kanonschot – Cannon shot

**NEW** **13:00** L'architecte et le Lion   
De architect en de Leeuw – The Architect and the Lion


**13:30** Aux sons des fusils et tambours    
Op het ritme van de trommels – To the sound of guns and drums

**14:00** Tir au canon   
Kanonschot – Cannon shot

**14:45** Chirurgie au temps de l'Empire   
Chirurgie tijdens het Keizerrijk – Surgery during the Empire

**15:15** Aux sons des fusils et tambours    
Op het ritme van de trommels – To the sound of guns and drums

**NEW** **16:00** L'architecte et le Lion   
De architect en de Leeuw – The Architect and the Lion

**16:30** Tir au canon   
Kanonschot – Cannon shot

**Dernier film 4D à 17:30 – Laatste 4D film om 17:30 uur – Last 4D film at 17:30**



# PROGRAMME



## ANIMATIONS A LA FERME D'HOUGOUMONT ANIMATIES OP DE HOEVE VAN HOUGOUMONT ACTIVITIES AT THE HOUGOUMONT FARM



Navette vers la ferme : Départ +/- toutes les 20 minutes : **de 12:00 à 13:40 / 14:30 à 17:45**

Shuttle naar de hoeve : Vetrek +/- elke 20 minuten : **van 12:00 uur tot 13:40 / van 14:30 tot 17:45 uur**

Shuttle bus to the farm : Start +/- every 20 minutes : **from 12:00 a.m. to 1:40 p.m. / from 2:30 p.m. to 5:45 p.m.**



**- Dernier retour / Laatste terugreis / Last bus back (Hougoumont - Memorial): 18:00**

### *Discover the farm*

**Visite guidée - Rondleiding  
- Guided visit: British allied  
camp and the defense of  
Hougoumont**

From 11:30 to 18:00



### *Show*

**Son & lumière - Geluid &  
lichtshow - Sound & light  
show**

11:30 - 12:15 - 13:00 - 13:45  
- 14:30 - 15:15 - 16:00 -  
16:45 - 17:30



### *Activity*

**NEW**

**The King's Shilling:  
recrutement into the British  
Army**

12:00 - 12:45 - 13:30 -  
15:00 - 15:45 - 16:30 -  
17:15

